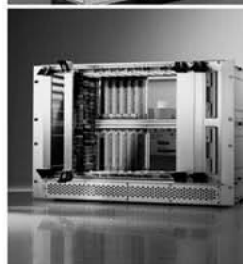




Schaltschrank-Systeme
Industrial Enclosures
Coffrets et armoires électriques
Kastsystemen
Apparatskåpssystem
Armadi per quadri di comando
Sistemas de armarios
インダストリアル エンクロージャー



Stromverteilung
Power Distribution
Distribution de courant
Stroomverdeling
Strömfördelning
Distribuzione di corrente
Distribución de corriente
分電・配電システム



Elektronik-Aufbau-Systeme
Electronic Packaging
Electronique
Electronic Packaging Systems
Electronic Packaging
Contenitori per elettronica
Sistemas para la electrónica
エレクトロニクス パッケージシステム



System-Klimatisierung
System Climate Control
Climatisation
Systeemklimatisering
Systemklimatisering
Soluzioni di climatizzazione
Climatización de sistemas
温度管理システム



IT-Solutions
IT Solutions
Solutions IT
IT-Solutions
IT-lösningar
Soluzioni per IT
Soluciones TI
ITソリューション



Communication Systems
Communication Systems
Armoires outdoor
Outdoor-behuizingen
Communication Systems
Soluzioni outdoor
Sistemas de comunicación
コミュニケーションシステム



11/10 - A1448302AP74

Rittal TP

Universalpult
/

Universal console
/

Pupitre univerdel
/

Universele lessenaar
/

Universal pulpet
/

Pulpito universale
/

Pulpitre universal
/



TP 2694
TP 2695

Montage- und Bedienungsanleitung
Assembly and operating instructions
Notice de montage et mode d'emploi
Montage- en bedieningshandleiding
Montage- och bruksanvisning
Istruzioni di montaggio e uso
Instrucciones de montaje y empleo
取扱説明書



D

Inhalt	Seite
Universalpult TP 2694 / 2695	3
Einbau Montageplatte	4-5
Montage Bodenbleche	6
Demontage Tür	6
Türanschlagwechsel	7
Umbau Scharnier- und Verschlusssteile	7
Türanschlagwechsel	8
Demontage Verschluss	8
Türanschlagwechsel	9
Drehen der Verschlussstange	9
Türanschlagwechsel	10
Montage Verschluss	10
Montage Teiltüren	11
MC 4702 - MC 4712	11
Einbau Schublade MC 4757	12
Schutzleiteranschluß	13

NL

Inhoud	Blz.
Universele lessenaar TP 2694 / 2695	3
Inbouw montageplaat	4-5
Montage bodemplaten	6
Demontage deur	6
Wisselen draairichting deur, montage scharnieren en sluitwerk	7
Wisselen draairichting deur, demontage sluitwerk	8
Wisselen draairichting deur, omdraaien espagnoletstangen	9
Wisselen draairichting deur, montage sluitwerk	10
Montage deeldeuren	11
MC 4702 - MC 4712	11
Inbouw schuiflade MC 4757	12
Aardaansluitingen	13

E

Contenido	Página
Pupitre universal TP 2694 / 2695	3
Instalación de la placa de montage	4-5
Instalación de las placas de salida de cables	6
Desmontaje de la puerta	6
Cambio del sentido de apertura de la puerta.	7
Cambio de las bisagras y piezas de anclaje.	7
Cambio del sentido de apertura de la puerta.	8
Desmontaje del cierre	8
Cambio del sentido de apertura de la puerta.	9
Giro de los rodillos de cierre	9
Cambio del sentido de apertura de la puerta.	10
Montaje del cierre	10
Montaje de las puertas parciales	11
MC 4702 - MC 4712	11
Instalación del cajón MC 4757	12
Conexión a tierra	13

GB

Contents	Page
Universal console TP 2694 / 2695	3
Installation of mounting plate	4-5
Installation of gland plates	6
Dismantling of door	6
Change of door hinging	7
Modification of hinge and locking parts	7
Change of door hinging	8
Dismantling of locking mechanism	8
Change of door hinging	9
Rotate locking bars	9
Change of door hinging	10
Assembly of locking mechanism	10
Partial door assembly	11
MC 4702 - MC 4712	11
Drawer installation MC 4757	12
Earth conductor connection	13

S

Innehåll	Sida
Universal pulpet TP 2694 / 2695	3
Inbyggnad montageplåt	4-5
Montage bottenplåt	6
Demontage av dörr	6
Byte dörrupphängning	7
Ombyggnad gångjärn och låsdelar	7
Byte dörrupphängning	8
Demontage av lås	8
Byte dörrupphängning	9
Vridning av låsstäng	9
Byte dörrupphängning	10
Låsmontage	10
Montage av delade dörrar	11
MC 4702 - MC 4712	11
Inbyggnad utdragbar tangentbordslåda MC 4757	12
Skyddsledaranslutning	13

J**F**

Contenu	Page
Pupitre universel TP 2694 / 2695	3
Installation des plaques de montage	4-5
Montage des plaques de fond	6
Démontage des portes	6
Changement du gondage des portes - Modification des charnières et pièces de fermeture	7
Changement du gondage des portes	8
Démontage de la fermeture	8
Changement du gondage des portes	9
Faire pivoter la crémonne	9
Changement du gondage des portes	10
Montage de la fermeture	10
Montage des portes partielles	11
MC 4702 - MC 4712	11
Montage du tiroir MC 4757	12
Branchement à la terre	13

I

Indice	Pagina
Pulpito universal TP 2694 / 2695	3
Installazione della piastra di montaggio	4-5
Montaggio del fondo in lamiera	6
Smontaggio della portina	6
Reversibilità della portina	7
Spostamento delle cerniere delle parti di chiusura	7
Reversibilità della portina	8
Smontaggio della chiusura	8
Reversibilità della portina	9
Rotazione delle stanghe di chiusura	9
Reversibilità della portina	10
Montaggio della chiusura	10
Montaggio delle portine parziali	11
MC 4702 - MC 4712	11
Installazione del cassetto estraibile MC 4757	12
Conduttore di messa a terra	13

D

Universalpult
TP 2694 / 2695
TP 2688600 / 2689600

S

Universal pulpet
TP 2694 / 2695
TP 2688600 / 2689600

GB

Universal console
TP 2694 / 2695
TP 2688600 / 2689600

I

Pulpito universal
TP 2694 / 2695
TP 2688600 / 2689600

F

Pupitre universel
TP 2694 / 2695
TP 2688600 / 2689600

E

Pupitre universal
TP 2694 / 2695
TP 2688600 / 2689600

NL

Universele lessenaar
TP 2694 / 2695
TP 2688600 / 2689600

J